

## 566618-2025 - Konzultáció

**Finnország – Javítási és karbantartási szolgáltatások – Markkinavuoropuhelu - Kutsu osallistua Kelan suurtehoskannereiden huoltopalveluhankinnan markkinavuoropuheluun**

**OJ S 166/2025 01/09/2025**

**Piaci konzultációt megelőző hirdetmény - Változtatásról szóló hirdetmény**

**Szolgáltatásmegrendelés**

### 1. Vevő

---

#### 1.1. Vevő

Hivatalos név: Kansaneläkelaitos

E-mail-cím: [it.tarjouskilpailut@kela.fi](mailto:it.tarjouskilpailut@kela.fi)

Az ajánlatkérő szervezet jogi típusa: Közjogi intézmény

Az ajánlatkérő szerv tevékenysége: Szociális védelem

### 2. Eljárás

---

#### 2.1. Eljárás

Cím: Markkinavuoropuhelu - Kutsu osallistua Kelan suurtehoskannereiden huoltopalveluhankinnan markkinavuoropuheluun

Leírás: Kyseessä on kutsu/tietopyyntö markkinavuoropuheluun (ei ennakoilmoitus, hankintailmoitus tai tarjouspyyntö). Tietopyyntöön ei anneta tarjouksia vaan ilmoittautumalla markkinavuoropuheluun ilmoitetaan halukkuudesta osallistua hankinnan valmisteluun. Kohde: Kela hankintayksikkönä valmistelee kilpailutusta omistamiensa suurtehoskannereiden huoltopalvelusta. Kelalla on käytössään IBML Image Trac-Lite -suurtehoskannereita pääkaupunkiseudulla ja tavoitteena on hankkia skannereiden jatkuvaan palveluun liittyvät huoltopalvelut kilpailutuksen perusteella valitulta toimittajalta. Huoltopalvelua haetaan lopullisessa kilpailutuksessa vähintään laitetoimittajan virallisen tuen päättymiseen saakka (10 /2027) ja Kela on kiinnostunut myös laitteen huoltamisesta virallisen tuen päättymisen jälkeen. Tietopyynnön tarkoituksena on kartoittaa markkinoilla toimivia palveluntuottajia, jotka voisivat tarjota Kelalle Suurtehoskannereiden tarvitsemia palveluja. Markkinavuoropuhelu: Palveluntuottajia pyydetään vastaamaan hankintaa koskeviin kysymyksiin, kommentoimaan vähimmäisvaatimuksia esimerkiksi esteellisyyden poistamiseksi sekä tarjoamaan ideoita ratkaisun sekä kilpailutuksen parantamiseksi. Vuoropuhelu toteutetaan monimuotoisesti: osin lähitapaamisina Helsingissä, osin etäyhteyksin Microsoft Teamsin välityksellä sekä osin kirjallisesti sähköpostitse. Markkinakartoituksessa saatetaan vaatia salassapitositoumuksen täyttämistä salassa pidettävän materiaalin jakamiseksi. Käsiteltävä materiaali on suomenkielistä eikä hankintayksikkö käännä aineistoa. Osallistuminen: Palveluntuottajia pyydetään ilmoittamaan halukkuutensa osallistua markkinakartoitukseen sähköpostitse osoitteeseen [it.tarjouskilpailut@kela.fi](mailto:it.tarjouskilpailut@kela.fi) 14.9.2025 mennessä. Esimerkki viestin sisällöstä: Viestin otsikko: Yrityksen xx osallistuminen Suurtehoskannereiden huoltopalveluhankinnan markkinavuoropuheluun Viesti: Viestistä on hyvä käydä ilmi toimittajan nimi, y-tunnus ja yhteyshenkilö, jonka kautta vuoropuhelu käydään. Muuta: Tietopyyntö ei velvoita hankintayksikköä suorittamaan varsinaista hankintaa tai toteuttamaan hankintaa tietopyynnössä kuvatulla tavalla. Hankintayksikkö ei ole velvollinen ottamaan huomioon tietopyyntöön saatuja vastauksia tarjouspyynnön ja sopimus pohjan laadinnassa. Tietopyyntöön vastanneille ei makseta korvausta tietopyyntöön vastaamisesta. Tietopyyntöön vastaaminen ei sido toimittajaa tarjouskilpailuun osallistumiseen, eikä myöskään ole

edellytyksenä myöhemmin varsinaiseen tarjouskilpailuun osallistumiselle. Tietopyyntöön vastaaminen tai vastaamatta jättäminen ei vaikuta tarjoajan asemaan varsinaisessa tarjouskilpailussa. Tietopyynnöllä saatuja tietoja käsitellään luottamuksellisesti.  
Belső azonosító: KELA/8014/2025

#### 2.1.1. Cél

A szerződés jellege: Szolgáltatásmegrendelés  
Fő osztályozás (cpv): 50000000 Javítási és karbantartási szolgáltatások  
További osztályozás (cpv): 30100000 Irodai gépek, berendezések és kellékek, a számítógépek, a nyomtatók és a bútorzat kivételével, 30124500 Szkennertartozékok, 30124520 Dokumentumadagoló szkennerek, 38520000 Szkennerek, 42000000 Ipari gépek, 42900000 Különféle általános és különleges célú gépek, 42960000 Irányító és ellenőrző rendszerek, nyomtatás, grafika, irodai automatizálási és információfeldolgozó berendezések, 48318000 Szkennerszoftvercsomag, 72000000 IT-szolgáltatások: tanácsadás, szoftverfejlesztés, internet és támogatás

#### 2.1.2. A teljesítés helye

Ország: Finnország  
Bárhol az adott országban  
További információk: Huoltopalvelu tapahtuu Kelan laitteiston luona Suomen pääkaupunkiseudulla. Muun tuen osalta palvelu voidaan tuottaa EU-alueelta käsin, mikäli se ei vaikuta palvelun laatuun tai toimitusvarmuuteen.

#### 2.1.4. Általános információk

**Jogalap:**

Egyéb

## 5. Rész

---

### 5.1. Rész: LOT-0000

Cím: Markkinavuoropuhelu - Kutsu osallistua Kelan suurtehoskannereiden huoltopalveluhankinnan markkinavuoropuheluun  
Leírás: Kyseessä on kutsu/tietopyyntö markkinavuoropuheluun (ei ennakkoilmoitus, hankintailmoitus tai tarjouspyyntö). Tietopyyntöön ei anneta tarjouksia vaan ilmoittautumalla markkinavuoropuheluun ilmoitetaan halukkuudesta osallistua hankinnan valmisteluun. Kohde: Kela hankintayksikkönä valmistelee kilpailutusta omistamiensa suurtehoskannereiden huoltopalvelusta. Kelalla on käytössään IBML Image Trac-Lite -suurtehoskannereita pääkaupunkiseudulla ja tavoitteena on hankkia skannereiden jatkuvaan palveluun liittyvät huoltopalvelut kilpailutuksen perusteella valitulta toimittajalta. Huoltopalvelua haetaan lopullisessa kilpailutuksessa vähintään laitetoimittajan virallisen tuen päättymiseen saakka (10 /2027) ja Kela on kiinnostunut myös laitteen huoltamisesta virallisen tuen päättymisen jälkeen. Tietopyynnön tarkoituksena on kartoittaa markkinoilla toimivia palveluntuottajia, jotka voisivat tarjota Kelalle Suurtehoskannereiden tarvitsemia palveluja. Markkinavuoropuhelu: Palveluntuottajia pyydetään vastaamaan hankintaa koskeviin kysymyksiin, kommentoimaan vähimmäisvaatimuksia esimerkiksi esteellisyyden poistamiseksi sekä tarjoamaan ideoita ratkaisun sekä kilpailutuksen parantamiseksi. Vuoropuhelu toteutetaan monimuotoisesti: osin lähitapaamisina Helsingissä, osin etäyhteyksin Microsoft Teamsin välityksellä sekä osin kirjallisesti sähköpostitse. Markkinakartoituksessa saatetaan vaatia salassapitositoumuksen täyttämistä salassa pidettävän materiaalin jakamiseksi. Käsiteltävä materiaali on suomenkielistä eikä hankintayksikkö käännä aineistoa. Osallistuminen: Palveluntuottajia pyydetään ilmoittamaan halukkuutensa osallistua markkinakartoitukseen sähköpostitse

osoitteeseen [it.tarjouskilpailut@kela.fi](mailto:it.tarjouskilpailut@kela.fi) 14.9.2025 mennessä. Esimerkki viestin sisällöstä: Viestin otsikko: Yrityksen xx osallistuminen Suurtehoskannereiden huoltopalveluhankinnan markkinavuoropuheluun Viesti: Viestistä on hyvä käydä ilmi toimittajan nimi, y-tunnus ja yhteyshenkilö, jonka kautta vuoropuhelu käydään. Muuta: Tietopyyntö ei velvoita hankintayksikköä suorittamaan varsinaista hankintaa tai toteuttamaan hankintaa tietopyynnössä kuvatulla tavalla. Hankintayksikkö ei ole velvollinen ottamaan huomioon tietopyyntöön saatuja vastauksia tarjouspyynnön ja sopimuspohjan laadinnassa. Tietopyyntöön vastanneille ei makseta korvausta tietopyyntöön vastaamisesta. Tietopyyntöön vastaaminen ei sido toimittajaa tarjouskilpailuun osallistumiseen, eikä myöskään ole edellytyksenä myöhemmin varsinaiseen tarjouskilpailuun osallistumiselle. Tietopyyntöön vastaaminen tai vastaamatta jättäminen ei vaikuta tarjoajan asemaan varsinaisessa tarjouskilpailussa. Tietopyynnöllä saatuja tietoja käsitellään luottamuksellisesti. Belső azonosító: KELA/8014/2025

#### 5.1.1. Cél

A szerződés jellege: Szolgáltatásmegrendelés

Fő osztályozás (cpv): 50000000 Javítási és karbantartási szolgáltatások

További osztályozás (cpv): 30100000 Irodai gépek, berendezések és kellékek, a számítógépek, a nyomtatók és a bútorzat kivételével, 30124500 Szkenner tartozékok, 30124520 Dokumentumadagoló szkennerek, 38520000 Szkennerek, 42000000 Ipari gépek, 42900000 Különböző általános és különleges célú gépek, 42960000 Irányító és ellenőrző rendszerek, nyomtatás, grafika, irodai automatizálási és információfeldolgozó berendezések, 48318000 Szkennerszoftvercsomag, 72000000 IT-szolgáltatások: tanácsadás, szoftverfejlesztés, internet és támogatás

#### 5.1.2. A teljesítés helye

Ország: Finnország

Bárhol az adott országban

További információk: Huoltopalvelu tapahtuu Kelan laitteiston luona Suomen

pääkaupunkiseudulla. Muun tuen osalta palvelu voidaan tuottaa EU-alueelta käsin, mikäli se ei vaikuta palvelun laatuun tai toimitusvarmuuteen.

#### 5.1.11. Közbeszerzési dokumentumok

A közbeszerzési dokumentumok címe: <https://tarjouspalvelu.fi/kela?id=574090&tpk=23ed5de5-2ea6-4307-826d-5eac26779409>

#### 5.1.12. A közbeszerzésre irányadó feltételek

**A benyújtás feltételei:**

Elektronikus benyújtás: Kötelező

A benyújtásra használható cím: <https://tarjouspalvelu.fi/kela?id=574090&tpk=23ed5de5-2ea6-4307-826d-5eac26779409>

Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket ezeken a nyelveken lehet benyújtani: finn

Határidő – válaszok beérkezése: 14/09/2025 20:59:00 (UTC+00:00) Nyugat-európai idő, GMT

## 8. Szervezetek

### 8.1. ORG-0001

Hivatalos név: Kansaneläkelaitos

Regisztrációs szám: 0246246-0

Postacím: PL 450

Város: Kela

Irányítószám: 00056  
Ország alegysége (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)  
Ország: Finnország  
Kapcsolattartó pont: Hankintayksikkö  
E-mail-cím: [it.tarjouskilpailut@kela.fi](mailto:it.tarjouskilpailut@kela.fi)  
Telefonszám: +358 2063411  
Internetcím: <https://www.kela.fi>

**E szervezet szerepei:**

Vevő

**8.1. ORG-0002**

Hivatalos név: Hansel Oy (Hilma)  
Regisztrációs szám: FI09880841  
Postacím: Mannerheiminaukio 1a  
Város: Helsinki  
Irányítószám: 00100  
Ország alegysége (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)  
Ország: Finnország  
Kapcsolattartó pont: eSender  
E-mail-cím: [tekninen@hankintailmoitukset.fi](mailto:tekninen@hankintailmoitukset.fi)  
Telefonszám: 029 55 636 30  
Internetcím: <http://hankintailmoitukset.fi>  
**E szervezet szerepei:**  
TED eSender

## 10. Változtatás

---

Az előző hirdetmény módosítandó változata  
:  
b3202304-6f8f-4b8b-9501-28c1fc7a9b2d-01  
A változtatás fő oka  
:  
Közzétévői hiba javítása

**10.1. Változtatás**

Szakaszazonosító: PROCEDURE  
A változtatások ismertetése: CPV-koodeja lisäty

## A hirdetményre vonatkozó információk

---

A hirdetmény azonosítója/verziója: ff96c2c3-6a83-4b3b-98e5-df1e84d7c31c - 01  
Hirdetményminta típusa: Konzultáció  
A hirdetmény típusa: Piaci konzultációt megelőző hirdetmény  
A hirdetmény altípusa: E1  
A hirdetmény megküldésének dátuma: 29/08/2025 06:09:26 (UTC+00:00) Nyugat-európai idő, GMT  
Hirdetmény megküldésének dátuma (az eSender rendszerben): 29/08/2025 06:09:36 (UTC+00:00) Nyugat-európai idő, GMT  
Azok a nyelvek, amelyeken ez a hirdetmény hivatalosan elérhető: finn  
A hirdetmény közzétételi száma: 566618-2025

